



# SØKORTRETTELSESR 32

## CHART CORRECTIONS

Rettelse nr. / Correction No 195 - 201

© Kort & Matrikelstyrelsen  
ISSN 0905-1481

Kort / Chart	Rettelse nr. / Correction No	Kort / Chart	Rettelse nr. / Correction No
104	196	1210	197
188	195	1211	198
197	196	1230	199
S 307	195	1250	200
S 313	196		

Rettelse nr. / Correction No  
Kort / Chart

**195**  
188  
S 307

**Hanöbukten**  
Tilføj / Insert

⊕

55°32,43'N 14°45,95'E

*(Ufs 31/1304 2003)*

**196**  
197  
104  
S 313

**Gedser Rev**  
Ref. Søkortrettelser / Chart  
*Corrections 24/140 2003.*  
Udtag forbudsområde med tilhørende  
afmærkning.  
Tilføj                   ★ Gedser Rev  
                                  Fl.R.5s 10m 10M  
                                  Racon (M)  
som vist på medfølgende udsnit af  
kort 197 og 104.  
*Delete restricted area with associated  
buoyage.*  
Insert                   ★ Gedser Rev  
                                  Fl.R.5s 10m 10M  
                                  Racon (M)  
*as shown on the enclosed extracts of  
chart 197 and 104.*

54°29,30'N 12°06,40'E

*(32/787 2003)*

**197**  
1210

**Frederikshåb - Avigait**  
Tilføj nummer ved båken som anført  
*Add number at the beacon as stated*

331 ca. 61°59,1'N 49°40,9'W  
(32/807 2003)

**198**  
1211

**Frederikshåb - Avigait**  
Tilføj nummer ved båken som anført  
*Add number at the beacon as stated*

331 ca. 61°59,1'N 49°40,9'W  
401 ca. 61°59,9'N 49°42,2'W  
402 ca. 61°59,9'N 49°42,8'W  
403 ca. 62°00,3'N 49°43,9'W  
404 ca. 62°02,6'N 49°42,1'W  
406 ca. 62°06,7'N 49°43,0'W  
408 ca. 62°08,9'N 49°44,0'W  
407 ca. 62°08,9'N 49°44,4'W  
409 ca. 62°09,6'N 49°45,6'W  
410 ca. 62°10,7'N 49°47,7'W  
411 ca. 62°11,8'N 49°49,6'W  
(32/807 2003)

**199**  
1230

**Frederikshåb - Avigait**  
Tilføj nummer ved båken som anført  
*Add number at the beacon as stated*

331 ca. 61°59,1'N 49°40,9'W  
401 ca. 61°59,9'N 49°42,2'W  
402 ca. 61°59,9'N 49°42,8'W  
403 ca. 62°00,3'N 49°43,9'W  
404 ca. 62°02,6'N 49°42,1'W  
(32/807 2003)

**200**  
1250

**Frederikshåb - Avigait**  
Tilføj nummer ved båken som anført  
*Add number at the beacon as stated*

331 ca. 61°59,1'N 49°40,9'W  
401 ca. 61°59,9'N 49°42,2'W  
402 ca. 61°59,9'N 49°42,8'W  
403 ca. 62°00,3'N 49°43,9'W  
(32/807 2003)

### **Diverse meddelelser / *Miscellaneous information***

**201** Nedennævnte sømærker er ombyttet med gule **stager** med krydstopbetegnelse.  
Ændringer vil være vist i det kommende optryk af de anførte kort.

*The buoys mentioned below has been replaced by yellow **spar buoys** with X-topmark. The changes will be shown on the next updated print of charts mentioned.*

**Hevring Flak** (kort / *chart* 111 (INT 1381) og 122)56°31,798'N 10°28,140'E, gul tønne / *yellow buoy*56°32,698'N 10°31,456'E, gul tønne / *yellow buoy*56°34,932'N 10°23,256'E, gul tønne / *yellow buoy*56°33,932'N 10°23,623'E, gul tønne / *yellow buoy*56°32,965'N 10°23,973'E, gul tønne / *yellow buoy*

(32/798 2003)

**UDGIVELSER / PUBLICATIONS****Nye udgaver udkommet / New editions published**Ny udgave af kort **132 (INT 1332)**, Sundet S-lige del. 16. udgave, august 2003. 1 : 75 000.

I den nye udgave er dybder ændret i henhold til den seneste opmåling i Drogden mellem 55° 30'N 12° 42'E og 55° 40'N 12° 41'E.

Tidligere udgave er annulleret.

*New edition of chart 132 (INT 1332), Sundet S-lige del. 16th edition. August 2003.**1 : 75 000. The new edition includes changes to depths from the latest surveys in Drogden between 55° 30'N 12° 42'E and 55° 40'N 12° 41'E.**Former edition is cancelled.*Ny udgave af kort **133 (INT 1333)**, Sundet, midterste del. 11. udgave, august 2003.

1 : 50 000. I den nye udgave er dybder ændret i henhold til den seneste opmåling i Drogden mellem 55° 30'N 12° 42'E og 55° 40'N 12° 41'E.

Tidligere udgave er annulleret.

*New edition of chart 133 (INT 1333), Sundet, midterste del. 11th edition. August 2003.**1 : 50 000. The new edition includes changes to depths from the latest surveys in Drogden between 55° 30'N 12° 42'E and 55° 40'N 12° 41'E.**Former edition is cancelled.***Søsportskort Serie 3 / Small Craft Charts Series 3**

Med udgivelsen af de nye udgaver af kort 132 og 133 er søsportskort S 303, S 303 Plan A og B, S 304 og S 305 annulleret. Til erstatning for disse kort bør man anskaffe sig de nye udgaver af kort 132 og 133.

*On publication of the new editions of chart 132 and 133 Small Craft Charts S 303, S 303 Plan A and B, S 304 and S 305 are cancelled. As replacement for these charts you should purchase the new editions of chart 132 and 133.*

**Ajourførte optryk udkommet / Updated reprints published**

Trykt august / Printed August 2003

Kort / Chart:

99 - Ringkøbing Fjord

157 - Vejle Fjord

**Ny udgave udkommer / New edition to be published:**

Ny udgave af kort F, Danmark med omgivende farvande. Søgrænser. 5. udgave.

1 : 850 000.

Kortet forventes udgivet primo september 2003.

Med udgivelsen vil tidligere udgave blive annulleret.

*New edition of chart F, Denmark med omgivende farvande. Søgrænser. 5 th edition.**1 : 850 000.**The chart is scheduled for publication in the beginning of September 2003.**On publication former edition will be cancelled.***Grønland****Ajourført optryk udkommer / Updated reprint to be published:**

Følgende ajourførte optryk forventes udgivet primo september 2003:

*Following updated reprint is expected to be published in the beginning of September 2003:*

Kort / Chart: 1310

Søkortrettelser / Chart Corrections  
 på Internet  
<http://www.kms.dk>

---

"Søkortrettelser" indeholder de officielle rettelselser til danske, grønlandske og færøske søkort, de danske søsportskort samt "Den danske Havnelods, Erhvervshavne" og de regionale havnelodser. "Søkortrettelser" fås i abonnement og udsendes desuden som bilag til Efterretninger for Søfarende (EFS). Ved henvisninger til flere søkort i forskellig målestok nævnes kortet i største skala først og rettelsen er beskrevet, som den bør udføres i dette kort. Oplysningerne i parentes efter rettelselserne refererer til EFS (nr./løbenr. år) eller anden kilde. Abonnement på "Søkortrettelser" kan tegnes for et kalenderår ved henvendelse til: Kort & Matrikelstyrelsen, Markedsområdet, Rentemestervej 8, 2400 København NV, Telefon: 35 87 50 50. E- mail: kms@kms.dk. Pris for levering i 2003 kr. 90,- inkl. moms.

"Chart Corrections" contain the official corrections to the Danish, the Greenlandic and the Faeroese charts and the Danish small craft chart series. "Chart Corrections" are only available as a subscription. Furthermore, they are annexed "Efterretninger for Søfarende" (Danish N. t. M.). When referring to several charts of different scales, the largest scale chart is mentioned first, and instructions for the correction of this chart are given. The figures in the brackets after the corrections refer to Danish N.t.M. (No/serial year) or other source. For orders or enquiries about subscription please contact: Kort & Matrikelstyrelsen, Customer Relations, Rentemestervej 8, 2400 København NV. Tel.: + 45 35 87 50 50. E- mail: kms@kms.dk. Price for subscription in 2003 DKK 90,- .

---

© Kort &amp; Matrikelstyrelsen 2003

Gengivelse er tilladt med tydelig kildeangivelse. Havneplaner mærket "© Kort & Matrikelstyrelsen" må ikke gengives eller reproduceres medmindre der foreligger skriftlig tilladelse hertil.



